

**Erklärung zum Promotionsstipendium (bitte am Computer ausfüllen)**  
***Declaration concerning the scholarship ( fill out on your computer)***

Bewerbung für ein / <i>application for a</i>	
--	--

**1. Persönliche Angaben / *Personal information***

Geschlecht / *gender*      männlich / *male*      weiblich / *female*      x

Nachname(n) / <i>last name(s)</i>	
Vorname(n) / <i>first name(s)</i>	
ggf. Geburtsname / <i>name at birth</i>	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / <i>date of birth (dd/mm/yyyy)</i>	
Geburtsort (Ort, Land) / <i>place of birth (city/country)</i>	
Staatsangehörigkeit / <i>nationality</i>	
Familienstand / <i>marital status</i>	

Kinder / *children*

Namen und Geburtsdaten minderjähriger Kinder, die mit Ihnen in einem gemeinsamen Haushalt leben. / *If you have children under age of 18 in the household, please indicate their names and date of birth.*

1. Kind / <i>first child</i>	
Nachname(n) / <i>last name(s)</i>	
Vorname(n) / <i>first name(s)</i>	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / <i>date of birth (dd/mm/yyyy)</i>	

2. Kind / second child	
Nachname(n) / <i>last name(s)</i>	
Vorname(n) / <i>first name(s)</i>	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / <i>date of birth (dd/mm/yyyy)</i>	

3. Kind / third child	
Nachname(n) / <i>last name(s)</i>	
Vorname(n) / <i>first name(s)</i>	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / <i>date of birth (dd/mm/yyyy)</i>	

4. Kind / fourth child	
Nachname(n) / <i>last name(s)</i>	
Vorname(n) / <i>first name(s)</i>	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / <i>date of birth (dd/mm/yyyy)</i>	

Ist einem anderen Elternteil von der BTU ein Stipendium bewilligt worden oder hat der andere Elternteil einen Stipendienantrag gestellt? / *Does the other parent receive a scholarship from BTU or did he/she apply for a scholarship at BTU?*

Ja / *yes*

Nein / *no*

Anschrift / Address

Straße u. Hausnr. / <i>street, no.</i>	
PLZ, Ort / <i>postal code, city</i>	
Land / <i>country</i>	
E-Mail	
Telefonnr. / <i>phone no.</i>	

**2. Wissenschaftlicher Werdegang / *University education***

1. Abschluss (z.B. Bachelor) / <i>first degree (e.g. bachelor)</i>	
Fachrichtung / <i>study programme</i>	
Universität, Land / <i>university, country</i>	
Studienabschluss (Monat, Jahr) / <i>completion of studies (mm/yyyy)</i>	

2. Abschluss (z.B. Master) / <i>second degree (e.g. master)</i>	
Fachrichtung / <i>study programme</i>	
Universität, Land / <i>university, country</i>	
Studienabschluss (Monat, Jahr) / <i>completion of studies (mm/yyyy)</i>	

3. Abschluss (z.B. Bachelor) / <i>third degree (e.g. bachelor)</i>	
Fachrichtung / <i>study programme</i>	
Universität, Land / <i>university, country</i>	
Studienabschluss (Monat, Jahr) / <i>completion of studies (mm/yyyy)</i>	

**3. Wissenschaftliche Tätigkeit seit Abschluss des Studiums / *Professional background since completion of studies (only academic)***

Von – bis (Monat/Jahr) / <i>from – to (mm/yyyy)</i>	Tätigkeit / <i>position</i>	Einrichtung, Ort, Land / <i>institution, city, country</i>

**4. Promotionsstudium / *doctoral studies***

Beginn der Promotion (Monat, Jahr) / <i>start of doctorate (mm/yyyy)</i>	
Voraussichtl. Abschlussstermin (Monat, Jahr) / <i>expected completion date of doctoral studies (mm/yyyy)</i>	
Arbeitstitel der Dissertation / <i>working title of the dissertation</i>	
Betreuer/in / <i>supervisor</i>	
Lehrstuhl, Fakultät / <i>chair, faculty</i>	

### 5. Zulassung zur Promotion / *admission to doctoral studies*

Die Einschreibung als Promotionsstudent(in) ist rechtzeitig in der Fakultät zu beantragen und dem Antrag beizufügen. / *Candidates have to apply as soon as possible for the admission to their doctoral studies and have to provide a proof together with the scholarship application.*

Immatrikulation wird nachgereicht / *I will provide the admission later*

Ich bin bereits zur Promotion zugelassen (s. Anlage) / *I already have an official admission (see annex)*

### 6. Einkünfte / *income*

Während der Laufzeit des Stipendiums erwarte ich Brutto-Einnahmen aus Erwerbstätigkeit, die den steuerfreien Grundbetrag überschreiten (gem. § 32a Einkommenssteuergesetz). / *I will receive an additional gross income during the funding period that exceeds the income-tax-free threshold (cf. Art. 32a German Income Tax Act).*

Ja / *yes*

Nein / *no*

Erhalten Sie bereits ein Stipendium? / *Do you already receive a scholarship?*

Ja / *yes*

Nein / *no*

Falls ja, bitten wir um weitere Angaben. / *If yes, please provide further information*

Stipendiengeber / <i>institution</i>	
Laufzeit / <i>funding period</i>	
monatl. Höhe / <i>monthly amount</i>	

Haben Sie ein weiteres Stipendium beantragt? / *Did you apply for another scholarship?*

Ja / *yes*

Nein / *no*

Falls ja, bitten wir um weitere Angaben. / *If yes, please provide further information*

Stipendiengeber / <i>institution</i>	
Laufzeit / <i>funding period</i>	
monatl. Höhe / <i>monthly amount</i>	

Ich habe keinen Arbeitsvertrag mit der BTU und ein solcher Vertrag ist derzeit auch nicht geplant. / *I have no working contract at BTU and there are no such plans.*

Ich habe / ich erwarte einen Arbeitsvertrag mit der BTU Cottbus-Senftenberg als: / *I am employed/expecting to be employed at BTU as:*

studentische bzw. wissenschaftliche Hilfskraft / *student or scientific tutor*  
sonstiges / *other*

Falls Sie einen Arbeitsvertrag haben/ertwarten, bitten wir um weitere Angaben. / *If you have or are expecting a working contract, please provide further information*

Laufzeit / <i>funding period</i>	
wöchentl. Arbeitszeit / <i>weekly hrs.</i>	
ggf. Erläuterungen / <i>comments</i>	

#### **7. Förderbeginn / *preferred start date***

Dauer des beantragten Stipendiums in Monaten / <i>duration of the scholarship (months)</i>	
gewünschter Förderbeginn (Monat, Jahr) / <i>preferred start date of funding (mm/yyyy)</i>	

#### **8. Bankverbindung / *bank details***

Kontoinhaber*in / <i>account holder</i>	
Bankname / <i>name of the bank</i>	
Ort / <i>location of the bank</i>	
BIC / SWIFT	
IBAN	

Ich verpflichte mich, im Falle der Bewilligung des Stipendiums ... / *If the BTU awards the scholarship I hereby undertake ...*

- die für die Stipendienfestsetzung erforderlichen Angaben zu machen / *to provide the required information for the approval*
- die Immatrikulation nachzuweisen / *to provide a proof of my enrolment as doctoral student*
- alle Berichtspflichten einzuhalten und spätestens 24 Monate nach Beendigung der Förderung der GRS über den Abschluss des Vorhabens zu berichten / *to comply with the obligation to report and to inform the GRS 24 months after the end of the funding period at the latest about the completion of my doctoral studies*
- mich ganz oder weit überwiegend dem geförderten Vorhaben zu widmen / *to dedicate myself to my doctoral research project*
- zukünftige Änderungen zu den gemachten Angaben der GRS mitzuteilen. / *to inform the GRS about changes concerning the information and details mentioned above.*

Die geforderten Unterlagen und das Motivationsschreiben sind beigefügt. / *enclosed I am submitting the required documents and letter of motivation.*

Ort, Datum / place, date	Unterschrift / Signature

Anhänge / Annexes

**Abschlussstipendium (6 Monate) / short-term scholarship (6 months)**

---

- (1) Motivationsschreiben / *letter of motivation*
- (2) Lebenslauf / *CV*
- (3) Zwischenbericht zur Dissertation / *progress report*
- (4) Kopien der Hochschulzeugnisse / *copies of transcripts and degrees (bachelor, master)*
- (5) Nachweis der Annahme als Promovierender / *proof of admission to doctoral studies*
- (6) ggf. Kopie d. Aufenthaltstitels / *if applicable, copy of visa*
- (7) ggf. Kopie d. Bescheinigung der Familienkasse / *if applicable, copy of confirmation from municipal family office »Familienkasse«*
- (8) Gutachten des Betreuers bzw. der Betreuerin / *report by first supervisor*

**Promotionsstipendium (36 Monate) / full doctoral scholarship (36 months)**

---

- (1) Motivationsschreiben / *letter of motivation*
- (2) Lebenslauf / *CV*
- (3) Betreuungszusage / *letter of acceptance from your supervisor*
- (4) Exposé / *research proposal*
- (5) Kopien der Hochschulzeugnisse / *copies of transcripts and degrees (bachelor, master)*
- (6) Nachweis der Annahme als Promovierender / *proof of admission to doctoral studies*
- (7) ggf. Kopie d. Aufenthaltstitels / *if applicable, copy of visa*
- (8) ggf. Kopie d. Bescheinigung der Familienkasse / *if applicable, copy of confirmation from municipal family office »Familienkasse«*
- (9) Gutachten des Betreuers bzw. der Betreuerin (Hochschullehrer/in) sowie eine gutachterliche Stellungnahme eines zweiten Gutachters bzw. einer zweiten Gutachterin (Hochschullehrer/in) / *letter of recommendation of first supervisor (BTU university professor), and second letter of recommendation by another university professor (BTU or external)*